



XVII ВСЕУКРАЇНСЬКА
ВИСТАВКА-ЯРМАРОК
«Стиль»

XVII All-Ukrainian Fair-Exhibition
«Style»

КАТАЛОГ

CATALOGUE

23•26.09.2010

ОРГАНІЗАТОР ВИСТАВКИ:

ЗАТ «Гал-ЕКСПО»®
(Україна, м. Львів)

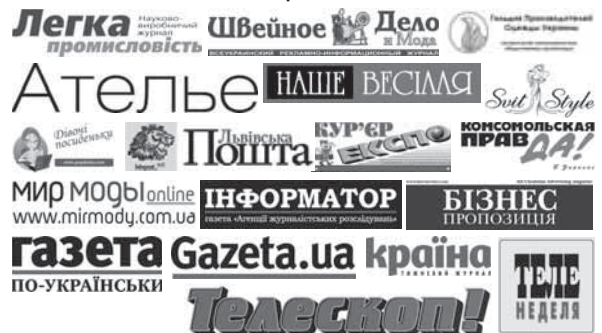


ЗА СПРИЯННЯ:
Львівської обласної державної
адміністрації

**ГЕНЕРАЛЬНИЙ
ТЕЛЕПАРТНЕР:**



ІНФОРМАЦІЙНІ ПАРТНЕРИ:



ДИРЕКЦІЯ ВИСТАВКИ:

ЗАТ «ГАЛ-ЕКСПО»®

Україна, 79008, м. Львів, вул. Винниченка, 30

Тел.: (032) 2971369, 2971369, 2970627

Факс: (032) 2971756

е-mail: exhib@galexpo.lviv.ua

<http://www.galexpo.lviv.ua>

Місце проведення виставки:

Палац спорту «Україна»,
вул. Мельника, 18

EXHIBITION ORGANIZER:

«Gal-EXPO»® JSC
(Lviv, Ukraine)

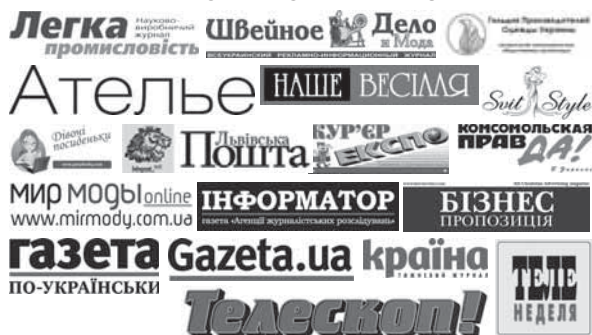


AT ASSISTANCE OF:
Lviv Regional State
Administration

**GENERAL
TV PARTNER**



INFORMATION PARTNERS:



ЗМІСТ

стор.

Програма роботи виставки	7-11
Перелік учасників виставки за алфавітом.....	17-19
Учасники виставки	22-100
Перелік учасників виставки за тематичними розділами	102-103
Перелік рекламодавців.....	106
Рекламна кампанія	107-108
Спеціальні подяки	109
Довідкова інформація	110

EXHIBITION MANAGEMENT:

«GAL-EXPO»® JSC
30, Vynnychenko St., Lviv, Ukraine, 79008

Phone: +380 (32) 2971369, 2970627
Fax: +380 (32) 2971756
e-mail: exhib@galexpo.lviv.ua
http://www.galexpo.lviv.ua

Exhibition venue:
Sport Palace «Ukraine»,
18, Melnyka St.



CONTENTS

page

Work program	12-16
Alphabetical List of Exhibitors	20-21
Exhibitors	23-101
Branch List of Exhibitors	104-105



ПРОГРАМА РОБОТИ

XVII всеукраїнської виставки-ярмарку
«Стиль»

22 ВЕРЕСНЯ, СЕРЕДА

14.00 – 21.00 Заїзд та реєстрація учасників виставки, поселення в готелі, оформлення виставкових стендів

23 ВЕРЕСНЯ, ЧЕТВЕР

11.00 Прес-конференція

12.00 Урочисте відкриття виставки

12.15 Парад моделей одягу: УТГЛШП «Силует» (м. Львів), Фірма «Любава» (м. Рівне), Фірма «Дует» (м. Малий Маяк, Алушта, ВАТ «Луга» (м. Володимир-Волинський, Волинська обл.), «Моя Лінія» (м. Львів), Виробничо-торгова фірма «СІВЕРЯНКА» (м. Чернігів), фірма «Міс Лора» (м. Дніпропетровськ), Фірма «Meri's» (м. Вінниця), ПП «РУТА Студія -Дизайн» (м. Львів), ПП Титаренко (м. Миколаїв), ТМ 2 Льва (м. Київ), Магазин «Міледі» (м. Львів), Фірма «Ярославна» (м. Вінниця), СПД Андрєєв С.В. (м. Львів)

13.00 Благодійна акція «Подаруй дітям світ казки»

Організатори: ЗАТ «Гал-ЕКСПО»

Львівський коледж легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну

13.10 Творча робота «Перше причастя»

Автори: *учні Львівського професійного ліцею побутового обслуговування під керівництвом Антонюк В.В., Смерик О.Д., Байди О.З.*

14.00 Майстер-клас: Професійний візаж майстра косметикою фірми «Цептер»

Проводить: *Компанія «Цептер»*

Місце проведення: *стенд № 70*

14.00 Майстер-клас від студії квіткового дизайну «Німфея-Декор»

Проводить: *майстер-флорист Батіг Людмила (м. Львів)*

Місце проведення: *стенд № 68*



ПРОГРАМА РОБОТИ

- 15.00 Творча робота **«Джинсоманія»**
 Автори: *учні Львівського професійного ліцею побутового обслуговування під керівництвом Нагорняк С.М.*
- 15.30 Презентація сайту клубу моди **«Моя ЛІНІЯ»**
 www.moyaliniya.com
«Свою лінію краси - з нами Ти її твори!»
 Організатор: *клуб моди «Моя ЛІНІЯ» (м. Львів)*
 Місце проведення: *стенд № 56*
- 16.00 Презентація вишивального обладнання фірми **«Велес-Україна»**
 Організатор: *ДП «Велес-Україна» (м. Київ)*
 Місце проведення: *стенд № 8*
- 16.30 Показ колекції моделей Львівського коледжу легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну **«Леді контур»**
 Автори колекції: *Студенти Львівського коледжу легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну*
- 19.00 **Закінчення роботи виставки**

24 ВЕРЕСНЯ, П'ЯТНИЦЯ

- 10.00 **Початок роботи виставки**
- 13.00 **Конкурс «Мистецтво постижу»**
 Організатор: *Арт-студія Любов Букавин*
 Місце проведення: *Подіум виставки*
- 14.00 **XII фестиваль перукарського мистецтва Львівщини**
 За участю:
Центру сучасної хореографії «Сіріус» (м. Львів);
Львівської філії Київського національного університету культури і мистецтв
Салону краси «Паллада» (м. Львів);
Салону краси «Кароліна» (м. Львів);
Салону краси «ALESSANDRO» (м. Львів);
Львівського професійного ліцею побутового обслуговування
Академії професійної майстерності «Індустрія краси» (м. Львів);
Коледжу дизайну Львівського інституту новітніх технологій ім. В. Чорновола (м. Львів);
Навчального центру «Гармонія» (м. Львів);



ПРОГРАМА РОБОТИ

- Мотиль Світлани, перукаря-модельєра (м. Львів);*
Мотиль Маргарити, перукаря-модельєра (м. Львів);
Соболь Христини, перукаря-модельєра (м. Львів);
Федірко Оксани, студентки Львівської філії Київського національного університету культури і мистецтв
Цепінської Христини, перукаря-модельєра (м. Львів);
Глиннянської Мар'яни, студентки Львівської філії Київського національного університету культури і мистецтв
Коваль Роксолани, студентки Львівської філії Київського національного університету культури і мистецтв
Джоголи Тетяни, перукаря-модельєра (м. Львів);
Кубах Тетяни, перукаря-модельєра (м. Львів);
Керч Надії, студентки Львівської філії Київського національного університету культури і мистецтв
Застроської Любові, перукаря-модельєра (м. Львів);
Рудоман Наталії, перукаря-модельєра (м. Львів)
Глумач Світлани, перукаря-модельєра (м. Львів)
Сліпець Тетяни, перукаря-модельєра (м. Львів)
Остапчак Опесі, перукаря-модельєра (м. Львів)
Кулиняк Катерини, перукаря-модельєра (м. Львів)
Чумака Віктора, перукаря-модельєра (м. Львів)
Зубчук Мирослави, перукаря-модельєра (м. Львів)
Кузик Уляни, перукаря-модельєра (м. Львів)
Косінського Павла, перукаря-модельєра (м. Львів)
Салону краси «Ксенія» (м. Східниця) (м. Львів)
Вищого професійного училища №29 (м. Львів)
Академії В. Новоградського (м. Львів)
Авторської школи професіоналів у світі краси «Вероніка» (м. Львів)
Міжрегіонального центру професійної технічної освіти, художнього моделювання та дизайну. Одяг та зачіски Шарм і Версаль (м. Львів)
Андрущишин Анни, перукаря-модельєра, колекція «Треш баланс» (м. Львів)

Творча робота з перукарства **«Пори року»**

- Автори: *учні Львівського професійного ліцею побутового обслуговування під керівництвом Саджениці М.З., Шири Л.А., Богомазової О.М., Галамаги М.П.*

Керівник моделей: *Байда О.З*

Гість фестивалю:

Виконавець MAXIMUS



ПРОГРАМА РОБОТИ

Організатори фестивалю:

*Імідж-студія Володимира
Новоградського
Арт-студія Любов Букавин
Салон краси «Клеопатра»
ЗАТ «Гал-ЕКСПО»*

Спонсори фестивалю:

*Студія квіткового дизайну
«Німфея-Декор» (м. Львів)
Компанія «Цептер»
Клуб моди «Моя лінія» (м. Львів)
Львівський портал «Культ краси»*

- 16.15 Презентація вишивального обладнання фірми **«Велес-Україна»**
*Організатор: ДП «Велес-Україна» (м. Київ)
Місце проведення: стенд № 8*
- 16.30 Майстер-клас: Професійний візаж майстра косметикою фірми **«Цептер»**
*Проводить: Компанія «Цептер»
Місце проведення: стенд № 70*
- 17.00 Презентація ексклюзивного і авторського вишиваного одягу
*Організатор: ПП «РУТА Студія Дизайн» (м. Львів)
Місце проведення: стенд № 71*
- 19.00 **Закінчення роботи виставки**

25 ВЕРЕСНЯ, СУБОТА

- 10.00 **Початок роботи виставки**
- 12.30 Презентація вишивального обладнання фірми **«Велес-Україна»**
*Організатор: ДП «Велес-Україна» (м. Київ)
Місце проведення: стенд № 8*
- 13.30 Презентація сайту клубу моди **«Моя ЛІНІЯ»**
www.moyaliniya.com
«Свою лінію краси - з нами Ти її твори!»
*Організатор: клуб моди «Моя ЛІНІЯ» (м. Львів)
Місце проведення: стенд № 56*
- 14.00 Показ колекції моделей Львівського коледжу легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну **«Україна в коханні»**
Автори колекції: Студенти Львівського коледжу легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну



ПРОГРАМА РОБОТИ

- 14.30 Показ колекції моделей Львівського коледжу легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну **«Мулен Руж»**
Автори колекції: Студенти Львівського коледжу легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну
- 15.30 Показ колекції моделей Львівського коледжу легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну **«Даліметрія»**
Автори колекції: Студенти Львівського коледжу легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну
- 16.30 Майстер-клас: Професійний візаж майстра косметикою фірми **«Цептер»**
*Проводить: Компанія «Цептер»
Місце проведення: стенд № 70*
- 17.00 **Підведення підсумків конкурсу на кращу експозицію та нагородження переможців**
- 18.00 **Закінчення роботи виставки**
- 20.00 Fashion шоу **«Fusion»**.
*Організатори: Центр сучасної хореографії «Сіріус» (м. Львів);
Львівський коледж легкої промисловості Київського національного університету технології та дизайну
ЗАТ «Гал-ЕКСПО»*

26 ВЕРЕСНЯ, НЕДІЛЯ

- 10.00 **Початок роботи виставки**
- 11.30 Презентація вишивального обладнання фірми **«Велес-Україна»**
*Організатор ДП «Велес-Україна» (м. Київ)
Місце проведення: стенд № 8*
- 18.00 **Закінчення роботи виставки**
- 18.30 Вивіз експонатів



WORK PROGRAM

XVII All-Ukrainian Fair-Exhibition
«Style»

SEPTEMBER 22. WEDNESDAY

14.00 – 21.00 Arrival and registration of the exhibitors, hotel accommodation, exhibition stands construction

SEPTEMBER 23. THURSDAY

11.00 **Press-conference**

12.00 **Ceremonial opening of the exhibition**

12.15 Fashion-show represented by «**Silhouette**» company (Lviv), «**Lubava**» company (Rivne), «**Duet**» company (Malyi Mayak, Alushta), «**Luga**» JSC (Volodymyr-Volyns'kyi, Volyn' region), «**My Line**» (Lviv), «**Siveryanka**» company (Chernigiv), «**Mis Lora**» company (Dnipropetrovs'k), «**Meri's**» company (Vinnytsya), PE «**RUTA Design-Studio**» (Lviv), **PE Tytarenko** (Mykolayiv), TM 2 «**Lions**» (Kyiv), «**Miledi**» Shop (Lviv), «**Yaroslavna**» company (Vinnytsya), **Andreyev S.V.** PE (Lviv)

13.00 **Charity action «Give children a world of fairytale»**

Organizers: «Gal-EXPO» JSC

Lviv collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design

13.10 **Creative works «First communion»**

Authors: *students of Lviv vocational school of consumer services under the guidance of V.V. Antonyuk, O.D. Smeryk, O.Z. Bayda*

14.00 **Master-class: Professional visage using cosmetics of the «Zepter» company**

Organizer: «Zepter» company
Venue: Booth No. 70

14.00 **Master-class from the flower design studio «Nimpheya Decor»**

Organizer: *florist Ludmyla Batig (Lviv)*
Venue: Booth No. 68

15.00 **Creative works «Jeans mania»**

Authors: *students of Lviv vocational school of consumer services under the guidance S.M. Nagornyak*

12



WORK PROGRAM

15.30 A web-site presentation of the fashion club «**My Line**» www.moyaliniya.com

«**Create Your beauty line with Us!**»

Organizer: *Fashion club «My Line» (Lviv)*

Venue: *Booth No. 56*

16.00 Presentation of the embroidery equipment of the company «**Velles-Ukraine**»

Organizer: «Velles-Ukraine» company (Kyiv)

Venue: *Booth No. 8*

16.30 Presentation of model collection of Lviv collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design «**Lady contour**»

Authors: *Students of Lviv s collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design*

19.00 **Termination of the exhibition working day**

SEPTEMBER 24. FRIDAY

10.00 **Beginning of the exhibition work**

13.00 **Contest «Art of artificial hairdress making»**

Organizer: *Lubov Bukavyn art-studio*

Venue: *Exhibition podium*

14.00 **XII Festival of Lviv Barbers Art**

With participation of:

Center of modern choreography «Sirius» (Lviv);

Lviv branch of Kyiv national university of culture and design

«Pallada» Beauty shop (Lviv);

«Karolina» Beauty shop (Lviv);

«ALESSANDRO», Beauty shop (Lviv);

Lviv vocational collage of consumer services;

Academy of professional art «Beauty industry» (Lviv);

Collage of design of the Lviv institute of the latest technologies named after V.Chornovolva (Lviv);

Training center «Garmoniya» (Lviv);

Motyl Svitlana, hairdresser and stylist (Lviv);

Motyl Margaryta, hairdresser and stylist (Lviv);

Sobol' Khrystyna, hairdresser and stylist (Lviv);

Fedirko Oksana, student of Lviv branch of Kyiv national university of culture and design

Tsepins'ka Khrystyna, hairdresser and stylist (Lviv);

Glynyans'ka Maryana, student of Lviv branch of Kyiv nation-

13



WORK PROGRAM

al university of culture and design

Koval' Roksolana, student of Lviv branch of Kyiv national university of culture and design

Dzhogola Tetyana, hairdresser and stylist (Lviv);

Kubakh Tetyana, hairdresser and stylist (Lviv);

Kerch Nadiya, student of Lviv branch of Kyiv national university of culture and design

Zastros'ka Lyubov, hairdresser and stylist (Lviv);

Rudoman Nataliya, hairdresser and stylist (Lviv);

Tlumach Svitlana, hairdresser and stylist (Lviv);

Slipets' Tetyana, hairdresser and stylist (Lviv);

Ostapchak Olesya, hairdresser and stylist (Lviv);

Kulynyak Kateryna, hairdresser and stylist (Lviv);

Chumak Viktor, hairdresser and stylist (Lviv);

Zubchuk Myroslava, hairdresser and stylist (Lviv);

Kuzyk Ulyana, hairdresser and stylist (Lviv);

Kosins'kyi Pavlo, hairdresser and stylist (Lviv);

«Kseniya» Beauty shop (Skhidnytsya);

Hight vocational school No.29 (Lviv);

V.Novograds'kyi Academy (Lviv);

Author beauty professionals school «Veronika» (Lviv)

Interregional center of vocational training and art design.

Clothes and hairdresses Charm and Versal (Lviv)

Andrushchyshyn Anna, hairdresser and stylist, collection

«Trash balance » (Lviv)

Creative hairdresses works «Seasons of the Year»

Authors: students of Lviv vocational school of consumer services under the guidance of M.Z.Sadzhenytsya, L.A. Shyra, O.M. Bogomazova, M.P. Galamaga.

Models supervisor: O.Z. Bayda

Festiva special guest:

MAXIMUS singer

Festival organizers:

Volodymyr Novograds'kyi Image-studio

Lubov Bukavyn Art-studio

«Kleopatra» Beauty-shop

«Gal-EXPO» JSC

Festival sponsors:

Flower design studio «Nimpheya Decor» (Lviv)

«Zepter» company

Fashion club «My Line» (Lviv)

Lviv portal «Beauty cult»



WORK PROGRAM

16.15 Presentation of the embroidery equipment of the company «**Velles-Ukraine**»

Organizer: «Velles-Ukraine» company (Kyiv)

Venue: Booth No. 8

16.30 Master-class: Professional visage using cosmetics of the «**Zepter**» company

Organizer: «Zepter» company

Venue: Booth No. 70

17.00 **Presentation of exclusive and author's embroiled clothes**

Organizer: «RUTA Design studio» PE (Lviv)

Venue: Booth No. 71

19.00 Закінчення роботи виставки

SEPTEMBER 25, SATURDAY

10.00 **Beginning of the exhibition work**

12.30 Presentation of the embroidery equipment of the company «**Velles-Ukraine**»

Organizer: «Velles-Ukraine» company (Kyiv)

Venue: Booth No. 8

13.30 A web-site presentation of the fashion club «**My Line**» www.moyaliniya.com

«Create Your beauty line with Us!»

Organizer: Fashion club «My Line» (Lviv)

Venue: Booth No. 56

14.00 Presentation of model collection of Lviv collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design «**Ukraine in Love**»

Authors: Students of Lviv s collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design

14.30 Presentation of model collection of Lviv collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design «**Moulin Rouge**»

Authors: Students of Lviv s collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design

15.30 Presentation of model collection of Lviv collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design «**Dalimetry**»

Authors: Students of Lviv s collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design



WORK PROGRAM

- 16.30 Master-class: Professional visage using cosmetics of the «Zepter» company
 Organizer: «Zepter» company
 Venue: Booth No. 70
- 17.00 **Best exposition contest results and winners rewarding**
- 18.00 **Termination of the exhibition working day**
- 20.00 **Fashion show «Fusion»**
 Organizers: Center of modern choreography «Sirius» (Lviv);
 Lviv collage of light industry of the Kyiv National University of Technology and design.
 «Gal-EXPO» JSC

SEPTEMBER 26, SUNDAY

- 10.00 **Beginning of the exhibition work**
- 11.30 Presentation of the embroidery equipment of the company «Velles-Ukraine»
 Organizer: «Velles-Ukraine» company (Kyiv)
 Venue: Booth No. 8
- 18.00 **Termination of the exhibition working day**
- 18.30 Dismantling of exhibits, departure of exhibitors



ПЕРЕЛІК УЧАСНИКІВ ЗА АЛФАВІТОМ

	<i>№СТЕНДА</i>	<i>№СТОРИНКИ</i>
AUBE TM	11	22
D'ARENA TM	53	24
FASHION PLUS МАГАЗИН-САЛОН.....	12	26
JIM TM	20	28
LPFURS ДИЗАЙН СТУДІЯ ХУТРА ЛЮБОВ ПОЛЯНОВСЬКОЇ.....	41	29
MERI'S ФАБРИКА МОДИ.....	2	30
ORIEC ТЗОВ	14	31
VIKKI	17	32
SVITSTYLE.COM.UA ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ ПОРТАЛ ДЛЯ ЖІНОК		33
2 ЛЬВА КОМПАНІЯ.....	27	34
АЛІТА ГУРТІВНЯ	39	35
АТЕЛЬЕ ЖУРНАЛ	48	36
БІЗНЕС-ПРОПОЗИЦІЯ ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ РЕКЛАМНИЙ ЖУРНАЛ	49	38
БКП-ГРУП ТЗОВ	1	40
БОНАПАРТ-МАК ГУРТІВНЯ	13	42
ВЕЛЛЕС-УКРАЇНА ДОЧІРНЄ ПІДПРИЄМСТВО	8	44
ВІЛЮТА КОМПАНІЯ.....	29	46
ГАННУСЯ ТОРГОВА МАРКА.....	36	48
ДЖЕФФ І ФА ФІРМА	7	50



ПЕРЕЛІК УЧАСНИКІВ ЗА АЛФАВІТОМ

	№СТЕНДА	№СТОРИНКИ
ДУЕТ® ТМ	23	52
ЕДЕЛЬВІКА ЗАТ	30	54
ІМІДЖ-ГАЛАНТ ТЗОВ.....	16	56
КАЛИНА ВАТ.....	45	58
КАРІЯ 1980 ФІРМА.....	55	60
КОМСОМОЛЬСКАЯ ПРАВДА В УКРАИНЕ ГАЗЕТА	51	61
ЛЕГКА ПРОМИСЛОВІСТЬ ЖУРНАЛ	46	62
ЛІДЕР-ТЕКСТИЛЬ КОМПАНІЯ.....	34	64
ЛУГА ВАТ.....	4	66
ЛЬВІВСЬКИЙ КОЛЕДЖ ЛЕГКОЇ ПРОМИСЛОВОСТІ КИЇВСЬКОГО НАЦІОНАЛЬНОГО УНІВЕРСИТЕТУ ТЕХНОЛОГІЙ ТА ДИЗАЙНУ	58	68
МІЛЕДІ МАГАЗИН.....	21	70
МІС ЛОРА ПРИВАТНЕ ПІДПРИЄМСТВО	9	72
МІСЮРА Л.Г. СПД ФО	24	74
МОЯ ЛІНІЯ	56	75
НЕОЛАЙН УКРАЇНА ТЗОВ.....	61	76
РУТА СТУДІЯ - ДИЗАЙН ПРИВАТНЕ ПІДПРИЄМСТВО	71	78
СИЛУЕТ ЛЬВІВСЬКЕ ШВЕЙНЕ ПІДПРИЄМСТВО.....	37	80
СІВЕРЯНКА ВИРОБНИЧО-ТОРГОВА ФІРМА ЗАТ	26	82
СІРІУС ЦЕНТР СУЧАСНОГО ТАНЦЮ	3	84
ТАРАДІНА М.П.	54	86



ПЕРЕЛІК УЧАСНИКІВ ЗА АЛФАВІТОМ

	№СТЕНДА	№СТОРИНКИ
ТЕЛЕНЕДЕЛЯ ЖУРНАЛ.....	52	87
ТЕЛЕСКОП ЖУРНАЛ.....	50	88
ТИТАРЕНКО Л.І. ПРИВАТНИЙ ПІДПРИЄМЕЦЬ	6	90
ТОКАРЄВА Г.В. ПРИВАТНИЙ ПІДПРИЄМЕЦЬ	40	92
ТРЕМБІТА ТЗОВ.....	31	93
ЦВІТ ПРИВАТНЕ ПІДПРИЄМСТВО	44	94
ШВЕЙНОЕ ДЕЛО И МОДА ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ РЕКЛАМНО-ІНФОРМАЦІЙНИЙ ЖУРНАЛ	47	96
ШКІРГАЛАНТЕРЕЙНА ФАБРИКА	64	98
ЯРОСЛАВНА ВИРОБНИЦТВО І ФІРМОВИЙ САЛОН-МАГАЗИН.....	10	100



ALPHABOETICAL LIST OF EXHIBITORS

	<i>BOOTH</i>	<i>PAGE</i>
AUBE TM	11	23
FASHION PLUS		
SHOP	12	27
ATELIER		
MAGAZINE	48	37
BUSINESS-PROPOSITION		
ALL-UKRAINIAN ADVERTISING		
MAGAZINE	49	39
BKP-GROUP LTD.	1	41
BONAPART-MAK		
WHOLESALE	13	43
VELLES-UKRAINE		
FIRM	8	45
GANNUSIA		
TRADE MARK	36	49
JEFF & FA		
FIRM	7	51
DUET® TM	23	53
EDELVIKA JSC	30	55
IMAGE-GALANT LTD.	16	57
KALYNA JSC	45	59
LEADER-TEXTILE		
COMPANY	34	65
LUGA OJSC	4	67
L'VIV COLLEGE OF LIGHT INDUSTRY		
OF KYIV NATIONAL UNIVERSITY		
OF TECHNOLOGIES AND DESIGN	58	69
MISS LORA		
PRIVATE ENTERPRISE	9	73
NEOLINE UKRAINE LTD.	61	77
SYLUET		
LVIV SEWING ENTERPRISE UTOG	37	81
SIVERYANKA JSC		
PRODUCTION AND TRADE-COMPANY ..	26	83



ALPHABOETICAL LIST OF EXHIBITORS

	<i>BOOTH</i>	<i>PAGE</i>
SIRIUS		
CENTRE OF CONTEMPORARY DANCE... 3	3	85
TYTARENKO L.I.		
PRIVATE ENTERPRENEUR	6	91
SEWING BUSINESS & FASHION		
ADVERTISING-INFORMATION		
JOURNAL	47	97
SHKIRGALANTEREYNA FABRYKA	64	99
YAROSLAVNA		
MAIN OFFICE AND MANUFACTURE	10	101



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

AUBE TM

11

вул. Б.Хмельницького, 212,
м. Львів, 79037, Україна
Тел./Факс: (032) 2427323
багатоканальний
e-mail: office@sumky.com.ua
www.sumky.com.ua

Наша компанія займається оптовою і роздрібною торгівлею жіночими сумками (шкірзаміник, замш, тканина), сумками для ноутбуків і ременями.

Основна торговельна марка, яку ми просуваємо на ринок, – це ТМ AUBE (у перекладі з французького – світанок).

Для дилерів у нас розроблені найбільш сприятливі умови для довгострокової співпраці.

Запрошуємо до співпраці.



EXHIBITORS

AUBE TM

11

212, B.Khmel'nyts'kogo St.,
79037, Lviv, Ukraine
Phone/Fax: +380 32 2427323
multi-channel
e-mail: office@sumky.com.ua
www.sumky.com.ua

Our company is engaged in wholesale and retail of women's handbags (PU, PVC, suede, canvas), bags for laptop and belts.

«AUBE» TM - is the basic trade mark which we promote at the market. (in translation from French – 'dawn')

The most favourable conditions for long-term cooperation are developed for dealers.

We invite you to cooperation.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

FASHION PLUS
МАГАЗИН-САЛОН

12

*вул. Білоруська, 2,
т.ц. «Лук'янівка», 3 пов.,
м. Київ, 04050, Україна,
Тел.: (067) 3213003*

Шуби з Італії, Греції, Гонконгу від відомих виробників.

Представляємо високоякісне хутро (норка, мутон) та новітні моделі цього сезону.



EXHIBITORS

FASHION PLUS
SHOP

12

*2, Bilorus'ka St.
«Lukyanivka» trade center, 3 floor.,
04050, Kyiv, Ukraine,
Phone: +380 67 3213003*

Furcoats from Italy, Greece, Hong Kong of well-known producers.

We present high quality furs (mink, mouton) and brand new models of this season.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

JIM TM

20

вул. П. Мирного, 2,
м. Городок, Львівська обл.,
81500, Україна
Тел.: (03231) 31071,
(067) 7630860, 7234419,
7383457
Факс: (03231) 31093
e-mail: jimgorodokmisha@mail.ru

Фабрика «JIM» займається пошиттям чоловічого верхнього одягу: пальто, півпальто, куртки, костюми з високоякісних тканин.

Гуртова та роздрібна торгівля.

Мережа магазинів:

т.ц. «Арсен»

м. Львів, вул. Патона, 37

т.ц. «Арсен»

м. Львів, проспект Чорновола, 93

т.ц. «Арсен»

м. Львів, вул. Червоної Калини, 60.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

LPFURS

ДИЗАЙН СТУДІЯ ХУТРА
ЛЮБОВ ПОЛЯНОВСЬКОЇ

41

вул. Ак. Малиновського 31
м. Рівне, 33004, Україна
Тел.: (0362) 627899, 460330,
(067) 3631545, 3644398
www.lpfurs.com.ua
val_p@i.ua

Адреси салонів:

м. Рівне, вул. Соборна, 94, 2 пов.,

бутік «LPFURS»

м. Рівне, вул. Соборна 156а, 1 пов.,

бутік «LPFURS»

Компанія «LPFURS» працює на ринку з 1993 року. Основним напрямком діяльності є виготовлення верхнього одягу та аксесуарів з натурального хутра. «LPFURS» має свої фірмові товарний знак та торгову марку, що гарантує найвищу якість наших виробів та захист від підробок. Хутро, з якого виробляються хутряні вироби має походження різних країн світу, а саме: Україна, Польща, Канада, Італія, Данія та Нідерланди. Також дуже багатий вибір шкірок, різних видів тварин:

- НОРКА (всі існуючі у світі види);
- ЛИСИЦЯ ЧОРНОБУРА;
- ЛИСИЦЯ РУДА;
- БОБЕР;
- ЄНОТ;
- Багато іншого.

Хутровий одяг виробництва «LPFURS» відповідає всім українським та міжнародним стандартам якості, та може задовольнити найвибагливішого клієнта. Велику увагу компанія приділяє індивідуальному замовленню наших клієнтів, до яких ставиться з особливою увагою та пошаною. Виконуємо замовлення будь якої складності.

«LPFURS» є учасником різноманітних виставок хутра в Україні та закордоном, де неодноразово нагороджувався дипломами за якість та модний асортимент. Компанія пропонує для гуртової співпраці та роздрібної торгівлі хутрові вироби класичного, сучасного та молодіжного стилів (жіноча та чоловіча лінія).



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

MERI'S
ФАБРИКА МОДИ

вул. Примакова, 5,
м. Вінниця, 21019, Україна
Тел.: (067) 4316646,
(093) 7817833
Тел./Факс: (0432) 697810
e-mail: fm.meris@mail.ru
www.meris.com.ua

2

Meri's – українська торгова марка, що спеціалізується на виробництві жіночого одягу молодіжного напрямку, зокрема: штанів, костюмів, жакетів, сарафанів, блуз, жилетів та спідниць.

Кожна модель ФМ Meri's індивідуальна і неповторна, створена авторським колективом на основі останніх тенденцій світової моди з урахуванням смаків і уподобань споживачів.

До нового сезону досвідчені модельєри і конструктори розробляють нову колекцію одягу, яка створена з турботою і любов'ю злагодженим колективом. Вона користується попитом, має позитивні відгуки і вдячність споживачів, дипломи українських і міжнародних виставок, а також одержала високу оцінку Науково-експертної Ради Асамблеї Ділових Кіл України і визнана гідної нагороди «Кращий продукт року – 2008» в номінації «Національна конкурентноспроможність».



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ORIEC
ТОВАРИСТВО
З ОБМЕЖЕНОЮ
ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ



вул. М. Раскової, 11А
(офісний центр «Нова»)
м. Київ, 02660, Україна
Тел.: (093) 3358518
sales@oriec.co.uk
www.oriec.co.uk

14

ТОВ «ORIEC» – зареєстрована в Великобританії компанія, що спеціалізується на продажі фірмового одягу із норки, є виробничою міжнародною торговою компанією з фабрикою в Пекині (Китай), котра має свої представництва в Росії (Москва, Новосибірськ) та в Україні (Київ). Щорічна виробнича потужність компанії складає 30 000 одиниць.

В компанії працюють дизайнери високого класу та кваліфіковані працівники, використовується провідне виробниче обладнання.

Основним принципом ведення нашого бізнесу являється випуск якісної продукції. Ми активно співпрацюємо як з новими, так і зі старими клієнтами, продукція компанії отримала визнання серед наших споживачів.

При випуску нашої продукції ми орієнтуємось на потреби ринку та виготовляємо вироби в відповідності до світових тенденцій моди. Крім того, ми готові випускати фірмовий одяг на замовлення, професійно виконуючи всі вимоги наших клієнтів.

Давайте разом досягати успіху та втілювати в життя наші мрії!



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

VIKKI

Тел.: (050) 8322513-Наманія
e-mail: belous1_1978@mail.ru

17

«Vikki»- це новий бренд, який створений спеціально для витончених цінителів моди, елегантних і стильних покупців.

Він-символ вільних жінок, упевнених в своїй чарівності і унікальних в своїй вишуканій красі.

Найчистіші кристали «Swarovski» і ексклюзивність серій, що випускаються, роблять ці прикраси рідкими витворами мистецтва. Кожна прикраса випускається в обмеженій кількості і прекрасної якості.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

SVITSTYLE.COM.UA

ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ ПОРТАЛ
ДЛЯ ЖІНОК



вул Менциньського 2/16
м. Львів, 79007, Україна
Тел.: (032) 2439085,
(067) 7890486,
(044) 4981756,
(097) 8132249

e-mail: info@svitstyle.com.ua
www.svitstyle.com.ua



Всеукраїнський інтернет-портал для жінок містить інформацію про всі жіночі магазини, салони, дизайнерські butikи і дає можливість представницям прекрасної половини людства спочатку вибрати одяг, взуття, аксесуари (по фото, ціні, марці, у своєму місті), а тоді звернутися до магазину.

Цільова аудиторія: жінки старше 20 років.

Наповнення: безкоштовні сторінки для кожного butikа (створення віртуального butikа), з фото і описом товарів, статті, новини, прес-релізи, рекламні та інформаційні банери.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

2 ЛЬВА
КОМПАНІЯ

Тел.: (044) 4267452,
(050) 5485868,
(067) 6578674,
(093) 0114848

info@2lva.com.ua загальні питання
optom@2lva.com.ua гуртові закупівлі
reklama@2lva.com.ua питання реклами
zakaz@2lva.com.ua замовлення через
інтернет-магазин

www.2lva.com.ua

27

Компанія «2 Льва» ТМ – новачок на ринку жіночого одягу, але амбіційний та енергійний, що відображено в її назві.

Виробництво працює 6 років та успішно розвивається завдяки високій якості виробів та цікавому ряду моделей жіночого одягу. Це зумовлено натуральними тканинами, професійним технологічним обладнанням, кваліфікованим персоналом та бажанням зробити наших українок ще елегантнішими та привабливішими.

Підприємство засноване в м. Суми під ідеєю «Підтримуй вітчизняного виробника», що відображується в сприятливих цінах на продукцію та коректній розмірній сітці для наших українських жінок.

З прогресуючим виходом на загальноукраїнський ринок продукцію можна придбати як в західній та північно-східній частині, так і на півдні (не кажучи про столицю).

«2 Льва» – сімейне підприємство, в якому є Лев старший (точніше – «левиця») та Лев молодший (знов-таки ж «левиця»).

В асортименті завжди є в наявності сукні, спідниці, сорочки, блузи, капрі, шорти, штани, боді, сарафани, костюми (ділові та повсякденні), лінія для вагітних, комбінезони, туніки, жакети, жилети та багато інших моделей (включаючи пошиття уніформи).

Клієнтами «2 Льва» є ведучі телебачення, співаки, учасники реаліті – шоу, працівники ресторанів/барів, аеропортів, фітнес-клубів та номінанти різних премій країни.

8 липня 2010 року Міжнародна програма захисту прав споживачів «ЗНАК ЯКОСТІ» відзначила ЗНАКОМ ЯКОСТІ-2010 жіночий одяг торговельної марки «2 ЛЬВА» – єдиного виробника з легкої промисловості на території України.

Адреси наших магазинів, режим роботи та номери контактних телефонів Ви завжди можете запитати у Міській дівідції Києва – 1559.

Також працює інтернет-магазин <http://www.2lva.com.ua> з доставкою в усі регіони України.

Запрошуємо ознайомитися з нашою продукцією, яка, впевнені, прийде Вам, милі жінки, до душі.

34



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

АЛІТА
ГУРТІВНЯ

вул. Чистяківська, 2 а
м. Київ, 03062, Україна
Тел.: (093) 5575575,
(039) 3900810
Тел./факс: (044) 3900810
e-mail: alita-kiev@online.ua

39

Фірма «Аліта» на ринку України є офіційним представником польського виробника жіночого трикотажу та білизни «VIOLANA».

В колекцію фірми «VIOLANA» входять елегантні бавовняні та віскозні кофтинки, різноманітні майки, труси, які задовольняють смаки жінок будь-якого віку.

Запрошуємо до співпраці гуртових покупців.

35



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

АТЕЛЬЕ
ЖУРНАЛ

пр. Возз'єднання, 3 А,
м. Київ, 02160, Україна
Тел./Факс: (044) 5753210(15,16)
e-mail: atelie@variantp.com.ua

48

Українське видання «АТЕЛЬЕ» – повноколірний щомісячний журнал для професіоналів швейного бізнесу.

Засновник та видавець: ТОВ «Варіант Медіа».

Наклад: 20 000 примірників, розповсюджується по всій Україні.

Формат: А-4 (210x285 мм). Об'єм: 64 – 84 сторінки.

Передплатний індекс : 38613.

Читачі журналу: працівники швейної та текстильної промисловості; власники та співробітники приватних компаній, ательє; кравці – індивідуали; дизайнери одягу; робітники торговельних компаній з продажу одягу, тканин, фурнітури, швейного обладнання; студенти профільних коледжів та вузів.

Головні рубрики: тенденції моди (сезонні тенденції, зміни в моді), останні новини моди в Україні, техніка крою (поетапний курс навчання найпопулярнішої в Європі системі крою «М. Мюллер та син»), технологія, головні убори, справа (маркетинг, мерчендайзинг та ін.), ім'я в моді, майстер, гість номеру, останній штрих (аксесуари, оздоба, фурнітура), новини (все про останні покази, виставки).

Проведення професійних семінарів за методикою конструювання «М. Мюллер та син».



EXHIBITORS

ATELIER
MAGAZINE

3-a, Vozzyednannya Ave.,
02160, Kyiv, Ukraine
Phone/Fax: +380 44 5753210(15,16)
e-mail: atelie@variantp.com.ua

48

«Atelier» magazine– it's a full-color monthly magazine designed for the clothing industry professionals.

Founder and editor: Variantpress-B, Private Enterprise.

Circulation: 20 000 copies, distributed throughout Ukraine.

Format: A-4 (210 x 285 mm).

Volume: 64-84 pages.

Readers audience: members of clothing and textile industries; owners and employees of private companies and ateliers; individual cutters; clothing (fashion) designers; members of trade companies engaged in clothing, fabrics, accessories, sewing equipment sales.

Main rubrics: fashion lines (season trends, changes in fashion), cutting-out techniques (a step-by-step course of Europe's most popular cutting-out system «Muller and Son»), technology, headdresses, business (marketing, merchandising etc.), a name in fashion, master, guest of the issue, the last touch (accessories, trimmings, fittings), news (everything about last fashion shows, exhibitions).

The conduction of professional seminars under the «Muller and Son's» construction method.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

БІЗНЕС-ПРОПОЗИЦІЯ

ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ РЕКЛАМНИЙ
ЖУРНАЛ



вул. Зелена, 105,
м. Львів, 79035, Україна
Тел.: (032) 2418448, 2418454,
2418460, 2418464

e-mail: biznes-pro@ukr.net
www.biznes-pro.com
icq#: 138093951

49

Розповсюджується у всіх областях України та в Криму безкоштовно кур'єрами на підприємства, адресним розсилом, а також за передплатою.

Тираж: 277450 примірників.

Періодичність виходу: 2 рази на місяць.

Обсяг журналу: від 110 сторінок.

Цільова аудиторія: ділові кола України.

Наповнення: блочна реклама (кольорова, чорно-біла), прайс – рядки, прайс-блоки, рекламні та інформаційні статті.



EXHIBITORS

BUSINESS-PROPOSITION

ALL-UKRAINIAN ADVERTISING
MAGAZINE

105 Zelena St.,
79035, Lviv, Ukraine
Phone: +380 32 2418448, 2418454,
2418460, 2418464

e-mail: biznes-pro@ukr.net
www.biznes-pro.com
icq#: 138093951

49

Distributed free-of-charge in all regions of Ukraine by couriers to a company and also by address dispatch.

Circulation: 277450 copies.

The target audience: small and medium-sized business owners.

Volume of the magazine: starting from 110 pages.

Contents: block advertising, price lists, price blocks, advertising and information articles.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

БКП-ГРУП

ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ
ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ

вул. Автозаводська, 2,
м. Київ, 04074, Україна
Тел.: (044) 2411216, 4594322
e-mail: bkp@textiles.com.ua
www.textiles.com.ua

1

Представництво у Львові:
вул. Маринецька, 7
м. Львів, 79039, Україна
Тел.: (032) 2976545

Тканини бавовняні для постільної білизни:
Бязь, сатин, перкаль, полікотон, фланель,
Комплекти постільної білизни
Рушники
Ковдри
Подушки
Пледи виробництва Богуслав
Матраси



EXHIBITORS

BKP-GROUP LTD.

2, Avtozavods'k St.,
03151, Kyiv, Ukraine
Phone: +380 44 2411216, 4689006
Fax: +380 44 4594322
e-mail: bkp@textiles.com.ua
www.textiles.com.ua

1

Representative in Lviv:
7, Marynetska St.
79039, Lviv, Ukraine
Phone: +380 32 2976545

Cotton textiles for bed-clothes:
Unbleached calico, sateen, percale, polycotton and
flannel
Bed-clothes sets
Towels
Blankets
Pillows
Pleading of Boguslav production
Mattresses



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

БОНАПАРТ-МАК

ГУРТІВНЯ



вул. Ляйнберга, 5а,
м. Львів, 79007, Україна
Тел./Факс: (032) 2334086,
(067) 2844466
e-mail: natakey@lviv.farlep.net

13

Роздрібна торгівля:
вул. Лепкого, 4, м. Львів
Магазин «Афродіта»

Jiadea  **navigare**

Гуртівня «Бонапарт-Мак» займається гуртовим продажем жіночої та чоловічої та дитячої білизни від зарубіжних фірм-виробників «Conte-elegant», «Conte-kids», «Diwari», «Jiadea», «Navigare», «Clever leves» та ін.

Розширюємо дилерську мережу та запрошуємо до співпраці гуртових покупців.



EXHIBITORS

BONAPART-MAK

WHOLESALE

5a, Liaynberga St.,
79007, Lviv, Ukraine
Phone/Fax: +380 32 2334086,
+380 67 2844466
e-mail: natakey@lviv.farlep.net

13

Retail spot:
4, Lepkogo St. Lviv
«Afrodita» shop

«Bonapart-Mak» wholesale is engaged in wholesale trade of men, women and children underwear from the famous foreign producers such as «Conte-elegant», «Conte-kids», «Diwari», «Jiadea», «Navigare», «Clever leves».

We broaden our dealer network and invite to cooperation.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ВЕЛЛЕС-УКРАЇНА

ДОЧІРНЄ
ПІДПРИЄМСТВО



вул. Введенська, 29/58,
м. Київ, 04071, Україна
Тел./Факс: (044) 4676775, 4676437
e-mail: info@velles.com.ua
www.velles.ru

8

Промислове та побутове швейне обладнання: машини відомих світових фірм Yamata (Китай), Garudan (Чехія), Kansai Special (Японія), Leader, Brother, Janome (Японія). Розкрийте обладнання. Обладнання для волого-теплової обробки матеріалів L-Elit (Італія). Голки.

Універсальні машини, двоголкові, ЗІГ-ЗАГ машини, безпосадочні, гудзикові, закріпочні автомати – напівавтомати, петельні, колонкові, рукавні, трикотажні машини, оверлоки. Одно та багатоголовочні вишивальні автомати. Парогенератори безперервної дії, прасувальні столи.

Офіційний представник
ДП «ВЕЛЛЕС-УКРАЇНА» у Львові –
СПД Брилко О.:
вул. Замарстинівська, 47/1
Львів, 79018, Україна
тел./факс: (032) 2954792,
тел. моб.: (067) 7126184
e-mail: LvovAleks@mail.ru



EXHIBITORS

VELLES-UKRAINE

FIRM

29/58, Vvedens'ka St.,
04071, Kyiv, Ukraine
Phone/Fax: +380 44 4676775, 4676437
e-mail: info@velles.com.ua
www.velles.ru

8

Industrial and household sewing equipment, embroidery machines of leading world manufactures Garudan (Czechia), Kansai Special, Toyota, Brother, Leader, Juki (Japan). Steam, pressure and ironing equipment L-Elit (Italy). Accessories, needle.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ГАННУСЯ

ТОРГОВА МАРКА

*пр. Миру, 3, кв. 16,
м. Київ, 02105, Україна
Тел.: (044) 5587633*

36

Сучасний жіночий трикотаж з натурального льону
від українського виробника ТМ «Ганнуся»



EXHIBITORS

GANNUSIA

TRADE MARK

*of. 16, 3, Myru Ave.,
02105, Kyiv, Ukraine
Phone: +380 44 5587633*

36

Modern woman knitted garments of natural flax from
Ukrainian manufacturer «Gannusia» TM.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ДЖЕФФ І ФА
ФІРМА

вул. Ревенко, 15-В,
м. Кременчук, Полтавська обл.,
39603, Україна,
Тел.: (0536) 772367
Факс: (0536) 774479
e-mail: jeff&fa@sat.poltava.ua

7

Фірма «Джефф і Фа» – спільне українсько-німецьке виробничо-торговельне підприємство по виготовленню та реалізації трикотажних виробів високої якості та низьких цін. Технології європейського рівня з використанням натуральної сировини з Німеччини.

Торгівля трикотажною полотниною і фурнітурою виробництва Німеччини.



EXHIBITORS

JEFF & FA
FIRM

15-B, Revenko St.,
39603, Kremenchuk,
Poltava region, Ukraine
Phone: +380 536 772367
Fax: +380 536 774479
e-mail: jeff&fa@sat.poltava.ua

7

«JEFF & Fa» – joint Ukrainian-German industrial trade enterprise on manufacturing and realization of knitted high quality products at low prices. Technologies of the European level using the natural raw material from Germany.

Trade of knitted cloth and accessories which is manufactured in Germany.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ДУЕТ® ТМ

23

*вул. Морська, 7а, селище Малий Маяк,
м. Алушта, Республіка Крим,
98540, Україна*
Тел.моб.: (050) 3972137
Тел./Факс: (06560) 21945
e-mail: duet@meta.ua

Розкіш від ТМ «Дует»®.

Учасник всесвітнього Данського хутрового аукціону в Копенгагені. ТМ «Дует»® пропонує нову колекцію хутрових виробів та головних уборів з натурального хутра та шкіри. Виробництво здійснюється на німецькому обладнанні фірми «Strobel». Від класики до авторських моделей.

Запрошуємо оптових та роздрібних покупців.



EXHIBITORS

DUET® ТМ

23

*7а, Mors'ka St.,
98540, Malyi Mayak, Alushta,
Crimea, Ukraine*
Phone mob.: +380 50 3972137
Phone/Fax: +380 6560 21945
e-mail: duet@meta.ua

Luxury from «Duet»® ТМ.

Participants of the world fur auction in Copenhagen, «Duet»® ТМ offers new collection of fur garments and hats of natural fur and leather. Manufacturing is made on German equipment of the «Strobel» company. Everything from classic to author's models.

We invite wholesale and retail buyers.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ЕДЕЛЬВІКА

ЗАКРИТЕ АКЦІОНЕРНЕ
ТОВАРИСТВО

вул. Карбишева, 2,
м. Луцьк, 43023, Україна
Тел.: (0332) 780919
Тел./Факс: (0332) 7806041
e-mail: market_ed@itt.net.ua
www.edelvika.com

30

На сьогоднішній день фірма спрямовує свою діяльність в таких основних напрямках:

- виготовлення тканин (платтяно-костюмних, декоративних, спеціальних, технічних);
- виготовлення одягу (жіночого легкого, народного, спецодягу);
- виготовлення домашнього текстилю;
- виготовлення гардин;
- надання послуг лабораторії легкої промисловості (сертифікаційні випробування, поточні випробування, випробування для розробки нормативно-технічної документації, випробування для участі в тендерах).

ПРАТ «Едельвіка» зарекомендувала себе як надійний партнер на внутрішньому та міжнародному ринку.

Компанія тісно співпрацює з вітчизняними підприємствами. Здійснюються також поставки продукції на міжнародний ринок, а саме в Російську Федерацію, Республіку Білорусію, Казахстан.

На фірмі впроваджена і сертифікована система управління якістю згідно вимог ДСТУ ISO 9001 – 2001 (сертифікат № UA 2.045.01571-05 зареєстрований в реєстрі системи сертифікації УкрСЕПРО 21.07.2005 р.).



EXHIBITORS

EDELVIKA JSC

2, Karbysheva St.,
43023, Lut'sk, Volyn' region, Ukraine
Phone: +380 332 780919
Phone/Fax: +380 332 7806041
e-mail: market_ed@itt.net.ua
www.edelvika.com

30

At present the company directs its activities in such key areas:

- Manufacture of fabrics (suit and dress fabrics, decorative, special, technical);
- Clothing (women's light, folk, special clothing);
- Home textiles manufacturing;
- Making curtains;
- Services from light industry laboratory (certification testing, current testing, testing for the development of legal and technical documentation, testing for participation in tenders).

«Edelvika» PJSC has proved itself as a reliable partner for domestic and international markets.

The company closely works with domestic enterprises. There are also supplies of products for the international markets, such as Russia, the Republic of Belarus and Kazakhstan.

The company introduced and certified quality management system in accordance with the requirements of ISO 9001 – 2001 (Certificate № UA 2.045.01571-05 registered in the registry system certification from 21.07.2005).



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ІМІДЖ-ГАЛАНТ

ТОВАРИСТВО
З ОБМЕЖЕНОЮ
ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ



вул. Лебединського, 34,
м. Вінниця, 21034, Україна,
Тел.: (0432) 272090
Тел./Факс: (0432) 274979, 273394
e-mail: imagegal@svitonline.com
www.imagegalant.vinnitsa.com

16

Вінницьке ТОВ «Імідж-Галант» є виробником модельних рукавичок з натуральної шкіри для жінок, чоловіків, дітей, а також для занять спортом (авто-, вело-), фехтуванням.

В асортименті підприємства налічується більше 200 моделей рукавичок, які користуються попитом у споживачів. Асортимент постійно оновлюється в залежності від напрямків моди та потреб покупців.

Постійна творча праця висококваліфікованих спеціалістів, використання сучасних технологій, висококласного обладнання, натуральної шкіри вищого ґатунку – основні чинники сьгоднішніх успіхів та гарантія майбутніх досягнень нашого підприємства.

Ми завжди раді бачити Вас в числі наших клієнтів.

Співпраця з ТОВ «Імідж-Галант» – гарантія Вашого успіху в бізнесі!



EXHIBITORS

IMAGE-GALANT LTD.

34, Lebedinsky St.,
21034, Vinnytsa, Ukraine
Phone: +380 432 272090
Phone/Fax: +380 432 274979, 273394
e-mail: imagegal@svitonline.com
www.imagegalant.vinnitsa.com

16

«IMAGE – GALLANT» LTD produces elegant male, female and child's leather gloves for everyday usage, sport (auto, bike sport), fencing as well.

There are more than 200 models in glove's collection which are in popular demand. The assortment is being constantly updated depending on the latest fashion trends and consumer needs.

The creative labour of our highly qualified working group, up-to-date technology and high-grade stock leather utilization are the main reason of our enterprise success.

We are always glad to see you among our clients.

The cooperation with «IMAGE – GALLANT» LTD is the guarantee of your business success!



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

КАЛИНА

ВІДКРИТЕ АКЦІОНЕРНЕ
ТОВАРИСТВО

вул.Богуна,1,
м.Червоноград, Львівська обл.,
80100, Україна
Тел./факс: (03249) 24247- відділ збуту,
(03249) 23428

45

Червоноградське ВАТ «КАЛИНА» засноване в 1964 році. Всі ці роки фабрика спеціалізується на пошиві жіночих корсетних виробів.

На сьогоднішній день колектив фабрики співпрацює з провідними німецькими та італійськими фірмами, запроваджує у виробництво передові європейські технології, сучасне обладнання. Для внутрішнього ринку розробляється широкий асортимент жіночої білизни: бюстгальтери, комплекти, боді, труси, панталони, стрінги, спальні комплекти та багато іншого. Сировина для вітчизняних виробів закуповується на італійських, німецьких, польських гуртівнях і комбінатах.

Виконуються індивідуальні замовлення на окремі партії жіночої білизни.

Відкрийте для себе вишукану білизну від «КАЛИНИ»!



EXHIBITORS

KALYNA JSC

1, Boguuna,
80100, Chervonograd,
Lviv region, Ukraine
Phone/fax: +380 3249 24247-
sales department,
+380 3249 23428

45

«KALYNA» JSC (Chervonograd) has been established in 1964. For all those years factory specializes on women corselet tailoring.

At present factory collaborates with leading German and Italian companies, applies in industry progressive European technologies, modern equipment. For internal market high assortment of brassiere's is provided: complete sets lingerie, bodies, pants, drawers, strings, nightclothes and many other. Raw material for domestically produced goods is purchased in Italian, German, Poland distribution centers and industrial complexes.

We take individual orders for separate parcels of woman lingerie.

Discover refined lingerie from «KALYNA»!



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

КАРІЯ 1980

ФІРМА

м. Київ, Україна:

Тел./Факс: (044) 4282434

Тел. моб.: (050) 3119392,

(097) 2839992

Росія:

+7 906 9255669

+7 960 9303937

e-mail: torbabest@bigmir.net

www.karyaclub.com

55

Фірма «КАРІЯ» заснована в 1980 році. Виробник повного спектру шкіргалантерейних товарів виключно із натуральної шкіри: саквояжі, портфелі, папки, сумки, барсетки, гаманці, ключниця та ін.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

**КОМСОМОЛЬСКАЯ ПРАВДА
В УКРАИНЕ**

ГАЗЕТА

вул. Зелена, 204

м. Львів, 79035, Україна

Тел./Факс: (032) 2440928

51

«Комсомольская правда в Украине» – щоденна загальноукраїнська газета.

Періодичність: шість разів на тиждень (понеділок, вівторок, середа, четвер, п'ятниця, субота).

Наклад: щоденний – 132 000 екземплярів, в п'ятницю (з програмою ТБ) – 235 000 екземплярів.

Географія розповсюдження: вся Україна. Регіональні випуски: Львів, Дніпропетровськ, Донбас, Запоріжжя, Київ, Крим, Одеса, Харків.

Обсяг газети: 24 сторінки щоденні випуски. 48 сторінок – в п'ятницю.

«КП в Украине» читають і люблять люди різного віку та достатку: політики, бізнесмени, офісні працівники та домогосподарки. На сторінках газети висвітлюються події громадсько-політичного життя в світі, в Україні, в регіоні, аналітичні матеріали, актуальні інтерв'ю, культурні та спортивні новини, поради медиків та педагогів.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ЛІДЕР-ТЕКСТИЛЬ
КОМПАНІЯ

вул. Люсдорфська дорога, 142, кв. 70,
м. Одеса, 65000, Україна
Офіс:
Тел./Факс: (0482) 306380, 457578
Луконін В'ячеслав Юрійович
Тел. моб.: (067) 7853696
e-mail: Leader_textiles@mail.ru

34

Філія:
вул. Геологів, 56
м. Хмельницький, Україна
Тел./Факс: (0382) 699568
Тел. моб.: (097) 1822927

Компанія «Лідер-Текстиль» є представником багатьох європейських та азіатських виробників текстильної продукції.

Більше 10 років ми представляємо на українському ринку широкий асортимент тканин для пошиття чоловічого та жіночого одягу. На Ваш вибір – більше 10 000 найменувань чоловічої костюмною, брючною, сорочковою тканини (шерсть, стрейч-шерсть, льон, полістер, полівіскоза, лайкра та ін.), значний асортимент жіночої тканини (вельвет, бавовна, трикотаж, букле, твід та ін.) твідові, трикотажні пальтові тканини, класичні костюмні і блузові тканини, джинси, бавовна, вельвет, штучне хутро.

Ми працюємо над ефективністю співпраці з нашими клієнтами, забезпечуючи індивідуальний підхід до кожного. Пропонуємо колекцію тканин, що оновлюється посезонно згідно останніх тенденцій на ринку текстильної продукції, а також нові зразки, доступні ціни та зручну систему знижок.



EXHIBITORS

LEADER-TEXTILE
COMPANY

Off. 70, 142 Lusdorfs'ka Road St.,
65000, Odesa, Ukraine
Office:
Phone/Fax: +380 482 306380, 457578
Vyacheslav Lukonin
Phone Mob.: +380 67 7853696
e-mail: Leader_textiles@mail.ru

34

Representation office:
56, Geologists St.
Khmel'nyts'kyi, Ukraine
Phone/Fax: +380 382 699568
Mobile phone: +380 97 1822927

«Leader-Textile» is a representative of many European and Asia textile producers.

More than 10 years we present a wide range of textile for women and men clothes at Ukrainian market. There are more than 10 000 denominations of suit, trouser, blouse textile (wool, stretch-wool, flax, polyester, politicos etc.), significant assortment of textile for women (velvet, cotton, stockinet, ratine, tweed etc.), tweed, stockinet coat textile, classical suit and blouse textile, jeans, cotton, velvet, artificial fur.

We are interested in effective cooperation with our customers, providing an individual approach to everybody. The textile collection is being restored every season due to the new tendency at the market of textile production. New models, available prices and flexible reductions are provided as well.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ЛУГА

ВІДКРИТЕ
АКЦІОНЕРНЕ
ТОВАРИСТВО



вул. Драгоманова, 38,
м. Володимир-Волинський,
Волинська обл., 44700, Україна
Тел.: (03342) 22518
Тел./Факс: (03342) 20908
e-mail: vvluga@ukrpost.ua

4

ВАТ «Луга» є успішним підприємством, яке змогло встановити тривалі зв'язки із зарубіжними клієнтами таких країн, як Голландія, Німеччина, Англія, Швеція, Австрія, Польща, Словаччина. Працює, в основному, на давальницькій сировині, і разом з цим, шиє і реалізовує товари легкої промисловості на внутрішньому ринку.

Всі вироби відповідають стандартам європейського рівня якості. Для гуртових покупців – знижки. Ми будемо раді співпраці з Вами на тривалій і вигідній основі.

ВАТ «Луга» виготовляє та реалізовує широкий асортимент виробів із різних тканин:

- сорочки чоловічі;
- сорочки дитячі;
- блузи жіночі;
- штани жіночі;
- жакети;
- жилети;
- спідниці;
- шорти.



EXHIBITORS

LUGA OJSC

38, Dragomanov St.,
44700, Volodymyr-Volyns'kyy,
Volyn region, Ukraine
Phone: +380 3342 22518
Phone/Fax: +380 3342 20908
e-mail: vvluga@ukrpost.ua

4

«Luga» OJSC is a successful company which has prolonged business relations with foreign clients from Holland, Germany, England, Sweden, Austria, Poland, Slovakia. Mainly we work with CMP-based raw materials and at the same time we produce and distribute our goods in Ukraine.

All goods meet the requirements of European quality standards.

We offer wholesale discounts. We will be glad to cooperate with you.

«Luga» OJSC produces a wide range of goods from different kinds of fabrics:

- men's shirts;
- kids' shirts;
- blouses;
- women's trousers;
- jackets;
- vests;
- skirts;
- shorts.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

**ЛЬВІВСЬКИЙ КОЛЕДЖ ЛЕГКОЇ
ПРОМИСЛОВОСТІ КИЇВСЬКОГО
НАЦІОНАЛЬНОГО
УНІВЕРСИТЕТУ ТЕХНОЛОГІЙ
ТА ДИЗАЙНУ**

вул. М. Вороного, 6,
м. Львів, 79000, Україна
Тел.: (032) 2358098, 2358104,
2358060

www.klp.lviv.ua

58

Готує фахівців із наступних спеціальностей:
- моделювання та конструювання промислових виробів

- комерційна діяльність
- швейне виробництво
- обслуговування та ремонт обладнання підприємств текстильної та легкої промисловості

Після закінчення коледжу студенти мають можливість продовжити навчання на третьому курсі Київського національного університету технологій та дизайну.



EXHIBITORS

**L'VIV COLLEGE OF LIGHT
INDUSTRY OF KYIV NATIONAL
UNIVERSITY
OF TECHNOLOGIES
AND DESIGN**

6, M. Voronoho St.,
79000, Lviv, Ukraine
Phone: +380 32 2358098, 2358104,
2358060

www.klp.lviv.ua

58

Trains experts in the following specialties:
- design of clothes and mass consumption of industrial goods
- commerce
- clothing manufacture
- servicing and repairs of textile and light industry equipment

After graduating from the college students have an opportunity to enter the third year of studying in Kyiv National University of Technologies and Design for further studies.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

МІС ЛОРА

ПРИВАТНЕ ПІДПРИЄМСТВО

вул. Леніна, 21а, маг. «Імперія меха»,
м. Дніпропетровськ, 49000, Україна
Тел.: (0562) 302680
e-mail: misslora@inbox.ru

9

На Україні з 1995 р. успішно працює підприємство з пошиття хутряних виробів «Міс Лора».

Це молоде, але перспективне підприємство, в якому працює колектив творчих і цілеспрямованих людей.

Основним видом діяльності є пошиття хутряних виробів: шуб, головних уборів, аксесуарів (муфти, сумки та ін.).

Стилі: класичний, спортивний, авангардний.

Кольорова гама: усі кольори веселки та сучасні поліровані трафаретні покраски, тонування.

Широко розвинута система індивідуального пошиття.

Ласкаво просимо завітати до нашого стенду.



EXHIBITORS

MISS LORA

PRIVATE ENTERPRISE

21-A, Lenina St., «Imperiya Meha» Store,
49000, Dnipropetrovs'k, Ukraine
Phone: +380 562 302680
e-mail: misslora@inbox.ru

9

«Miss Lora» - is the fur manufacture enterprise which successfully working in Ukraine since 1995.

It is young but promising enterprise where creative and purposeful team is working.

Basic activity is sewing of furs: fur coats, fur-hats, accessories (muffs, bags etc.).

Styles: classic, sport, vanguard.

Color spectrum: all rainbow colors and modern polished stencil painting, toning.

Individual sewing system is highly developed.

Welcome to our booth.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

МІСЮРА Л.Г.

СПД ФО

м. Дніпропетровськ, Україна
Тел.: (097) 4741172

24

ПП Місюра пропонує пуховики компанії SNOW IMAGE.

Продукція цієї фірми здійснила революцію в даній області. Це новий погляд на дизайн пуховика. Пуховик перетворився в сучасний, красивий та доступний одяг для молодих жінок.

Компанія випускає екологічно чисту продукцію та несе відповідальність за здоров'я споживачів.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

МОЯ ЛІНІЯ

www.moyaliniya.com



56

Клуб моди «Моя ЛІНІЯ» об'єднує шанувальників моди – дизайнерів і всіх, хто має відчуття стилю і прагне до індивідуальності.

Місія клубу – дарувати людям красу.

Учасники клубу моди «Моя ЛІНІЯ» отримують:

- знижки на обслуговування у дизайнерів клубу;
- знижки на придбання якісних, модних, стильних, вишуканих італійських тканин у магазині Alta Seta.

Свою лінію краси – з нами Ти її твори!



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

НЕОЛАЙН УКРАЇНА

ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ
ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ

вул. Ужвій Наталії, буд. 96, кв. 34,
м. Харків, 61195, Україна
Тел.: (057) 7618884, 7528702
e-mail: www.angelprofessional.ru
www.dancoly.ru

61

ТОВ «Неолайн Україна» – ексклюзивний дистриб'ютор в Україні професійної косметики для волосся ТМ «Angel Professional Paris» та ТМ «Dancoly», і виробник органік косметики на основі березового соку ТМ «Birch SPA».

Косметика ТМ «Angel Professional Paris» створена з термальної води і морських водоростей, ТМ «Dancoly» – з екстрактів квітів та рослин. Запрошуємо до співпраці дилерів з Львівської, Закарпатської, Волинської та Рівненської області.



EXHIBITORS

NEOLINE UKRAINE LTD.

App.34, 96 Uzhviy Nataliyi St.,
61195, Kharkiv, Ukraine
Phone: +380 577618884, 7528702
e-mail: www.angelprofessional.ru
www.dancoly.ru

61

«Neoline-Ukraine» Ltd. - is an exclusive distributor of professional hair care cosmetics Angel Professional Paris TM based on termal water and marine algae and professional hair care cosmetics of Dancoly TM based on floral and plant extracts as well as the producer of Birch SPA organic cosmetics based on birch sap extracts.

We are inviting to cooperation the dealers in Lvovs'ka, Zakarpats'ka, Volyns'ka and Rovnens'ka regions.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

СИЛУЕТ

ЛЬВІВСЬКЕ ШВЕЙНЕ
ПІДПРИЄМСТВО



вул. Личаківська, 130,
м. Львів, 79014, Україна
Тел.: (032) 2756244, 2761422
Тел./Факс: (032) 2448639
e-mail: yp@syluet.lviv.ua

37

ЛШП «Силуєт» УТОГ – це сучасне підприємство, що спеціалізується на виробництві жіночого, дитячого, робочого та корпоративного одягу, товарів для забезпечення готелів.

Підприємство знаходиться на ринку України вже понад 70 років. Успіх ЛШП «Силуєт»- це результат клопіткої праці усього висококваліфікованого робочого колективу підприємства. Окрім того, підприємство володіє достатніми знаннями і досвідом, високотехнологічним потужним обладнанням та складами. Також, за всі роки існування було встановлено успішну та продуктивну співпрацю із провідними німецькими, французькими і бельгійськими компаніями у сфері виробництва жіночого, дитячого та робочого одягу.

Підприємство працює на давальницькій сировині та на умовах чистого експорту продукції, намагається задовольнити потреби вітчизняного споживача.



EXHIBITORS

SYLUET

LVIV SEWING ENTERPRISE UTOG

130, Lychakivska St,
79014, Lviv, Ukraine
Phone: +380 32 2756244, 2761422
Phone/Fax: +380 32 2448639
e-mail: yp@syluet.lviv.ua

37

Lviv Sewing Enterprise «Syluet» UTOG - is a modern enterprise specialized in women's and children's wear, work clothes production.

It was founded in 1939. Success of the «Syluet» LSE is a result of the painstaking work of the enterprise's staff. The enterprise employs qualified professionals. Also it provides workplace opportunities for people with disabilities. Good conditions for effective work are also created. The enterprise operates and develops intensively, dynamically and stable owing the modern technologies and equipment.

Successful and productive cooperation with leading German, French and Belgium companies is maintained in the sphere of women's, children's wear and work clothes production. Enterprise works under a tilling-based operations scheme and on terms of net export of the production.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

СІВЕРЯНКА

ВИРОБНИЧО-ТОРГОВА ФІРМА ЗАТ

вул. Малиновського, 36,
м. Чернігів, 14020, Україна
Тел.: (04622) 955239
Факс: (04622) 955183
e-mail: siveryanka@cg.ukrtel.net
<http://siveryanka.cg.ukrtel.net>

26

Фірма «Сіверянка» була заснована в 1987 році на базі Чернігівської фабрики гумово-технічних виробів.

Сьогодні «Сіверянка» – одне з найбільших в Україні швейних підприємств, які випускають дизайнерський чоловічий та жіночий одяг. Фірма оснащена новітнім обладнанням провідних світових виробників, таких як «Durkopp» (Німеччина), «Juki» (Японія) та інші, які дозволяють виготовляти вироби високої якості.

При фірмі створений Центр моди «Лавіс», який займається вивченням споживчого ринку та розробкою нових видів виробів.

Стратегія «Сіверянки» – виробництво високоякісних швейних виробів, які відповідають сучасним напрямкам моди і максимально задовільняють потреби споживача.

Колектив фірми є переможцем Всеукраїнського рейтингу популярності якості «Золота фортуна».



EXHIBITORS

SIVERYANKA JSC

PRODUCTION AND TRADE-COMPANY

36, Malynovs'kogo St.,
14020, Chernigiv, Ukraine
Phone: +380 4622 955239
Fax: +380 4622 955183
e-mail: siveryanka@cg.ukrtel.net
<http://siveryanka.cg.ukrtel.net>

26

«Siveryanka» has been established in 1987 on the base of Chernigiv factory of mechanical rubber products.

Today «Siveryanka» is one of the biggest sewing enterprises in Ukraine that produce designer-type men and women wear. Company is equipped with brand new equipment from the world leading producers like «Durkopp» (Germany), «Juki» (Japan) and other, that helps to produce high quality products.

Fashion centre «Lavis» that studies consumers market and makes new products design has been created within the company.

Strategy of the «Siveryanka» company is producing of high quality ready-made garments that correspond the modern fashion directions and handle customer needs.

Company staff is a winner of All-Ukrainian quality rating «Golden fortune».



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

СИРИУС

ЦЕНТР СУЧАСНОГО ТАНЦЮ



м. Львів, 79066, Україна
вул. Манастирського, 1
Тел.: (032) 2435336, 2455877,
(093) 5449111,
e-mail: danceshow@mail.ru
www.dance.lviv.ua

3

ЦЕНТР СУЧАСНОГО ТАНЦЮ «СИРИУС»
пропонує:

Фахове навчання усіх найпопулярніших видів та стилів сучасного танцю:

- хіп-хоп,
- бейбі-фіт&бейбі-денс,
- бальні танці,
- брейк-данс,
- східні танці,
- стрип-пластика,
- контемпорарі,
- пілатес,
- стретчинг,
- модерн-джаз,
- гімнастика для вагітних,
- йога,
- RNB (MTV-style),
- сальса (латиноамериканські танці),
- постановка весільного танцю,
- індивідуальні заняття,
- майстеркласи з провідними фахівцями у галузі хореографії,
- корпоративні курси,
- підготовка до вступу у спеціалізовані ВНЗ,
- літня школа танцю,
- підготовка до участі у телепроектах та кастингах,
- пі-джей школа.

Кваліфіковані викладачі, комфортні умови та приємне спілкування чекають на Вас!



EXHIBITORS

SIRIUS

CENTRE OF CONTEMPORARY
DANCE

1, Manastyrskoho, Str.
79066, Lviv, Ukraine
Phone: (032) 2435336, 2455877
(093) 5449111
e-mail: danceshow@mail.ru
www.dance.lviv.ua

3

CENTRE OF CONTEMPORARY DANCE «SIRIUS»
offers:

Training for all popular types and styles of contemporary dance:

- Hip-hop,
- Baby-fit & Baby-dance,
- Ballroom dancing,
- Breaking,
- Oriental dance,
- Strip-dance,
- Contemporary,
- Pilates,
- Stretching,
- Modern Jazz,
- Gymnastics for pregnant women,
- Yoga,
- MTV-style,
- Salsa (Latin-American dances),
- Wedding dance production,
- Individual lessons,
- Workshops with leading experts in choreography,
- Corporate courses,
- Guidance and preparation for entry into specialized high schools,
- Summer Dance School,
- Preparation for TV-shows and castings,
- PJ-School.

Qualified teachers, comfortable conditions and pleasant communication await you!



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ТАРАДІНА М.П.



OZONE

Адреси магазинів:
вул. С.Бандери, 25
м.Львів, 79013, Україна

вул. Краківська, 18
м.Львів, 79018, Україна

вул.К.Левицького,5
м.Львів, 79005, Україна
Тел. моб.: (050)1703999
(093)5351162
(067)9465990
e-mail:m_ozone@ukr.net

54

Основними критеріями при розробці вишуканих моделей ТМ «Butterfly» є комфорт, функціональність, зручність, неповторність. Завдячуючи новітнім технологіям для досягнення високої якості більша частина моделей експортується в Німеччину, Австрію, Францію та інші країни Європи.

ТМ «OZONE» доповнює розкішну білизну для наших чарівних жінок.

Серія безкоштовної білизни – новинка в технології виробництва. Вона виробляється з мікрофібри за безшовною технологією. Завдяки цьому білизна ідеально облягає тіло. Вона приємна на дотик, пропускає повітря, що зумовлює приємне щоденне використання. Представлено широкий вибір моделей для занять спортом. В асортименті є майки, футболки, боді, сліпи, стрінги та боксери різних кольорів.

Корсетна білизна ТМ «OZONE» демонструє сучасні тенденції моди. В колекції зустрічаються як класичні, так і сучасні моделі.

Це – сучасна білизна, яка користується великим попитом у наших милих покупців.

ТМ «Intrigo» представляє на ринку Західної України розкішну колекцію панчішних виробів для наших чарівних жінок. Широкий вибір задовольнить найвибагливіший смак ділових жінок, бізнес леді, молодих панянок. В колекції є великий вибір спортивних та молодіжних моделей.

Необхідні аксесуари для жінок всіх вікових категорій на всі пори року ви можете придбати в мережі магазинів «Інтрига».



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ТЕЛЕНЕДЕЛЯ

ЖУРНАЛ

вул. Зелена, 204,
м. Львів, 79035, Україна
Тел./Факс: (032) 2440928

52

«Теленеделя» – лідер українського ринку телегідів.

Періодичність: тижневик.

День виходу: четвер.

Наклад: 414 800 екземплярів.

Географія розповсюдження: вся Україна. Регіональні випуски: Львів, Дніпропетровськ, Донецьк, Запоріжжя, Київ, Луганськ, Одеса, Сімферополь, Харків.

Основною читацькою аудиторією «Теленедели» є сім'ї (вік дорослих – переважно 20 – 45 років), як правило, з дітьми, жителі міст із населенням понад 50 000 чоловік. Читачі «Теленедели» – активні телеглядачі з традиційними сімейними цінностями, люди з високим та середнім рівнем достатку. Журнал практично однаково читають як чоловіки, так і жінки.

В «Теленеделе» публікується найповніша та якісна програма ТБ, також у виданні читач завжди може знайти анонси найцікавіших фільмів та телепередач, інтерв'ю з зірками, гумор, новини ТБ, музики, кіно, гороскопи, конкурси, кросворди.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ТЕЛЕСКОП

ЖУРНАЛ

вул. Зелена, 204,
м. Львів, 79035, Україна
Тел./Факс: (032) 2440928

50

«Телескоп» – інформаційно-розважальний тижневик з програмою ТБ і кросвордами

Періодичність: тижневик.

День виходу: четвер.

Наклад: 276 660 екземплярів.

Географія розповсюдження: вся Україна.

Читачі «Телескопа» – це активні націлені на успіх у житті люди, інтелегентні, розумні, амбіційні, з прекрасним почуттям гумору, ті, що хочуть бути в курсі всіх подій. Це 42% чоловіків і 58% жінок віком 15-65 років з високим та середнім рівнем достатку, що проживають у містах із населенням понад 50 000 чоловік.

«Телескоп» – це програма плюс добрий настрій! Це легкий, ненав'язливий, часто іронічний стиль публікацій, нариси про героїв шоу-бізнесу, зірок теле- та кіноекранів, яскравих представників сучасності та історичних осіб. Це статті на теми психології, виховання, здорового способу життя, спорту, сексу, сім'ї та шлюбу. Це новини кіно, музики, моди, літератури і техніки.



Blank lined area for writing or drawing, consisting of approximately 20 horizontal lines.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ТИТАРЕНКО Л.І.
ПРИВАТНИЙ ПІДПРИЄМЕЦЬ

*вул. Декабристів, 38/2, кв. 23,
м. Миколаїв, 54001, Україна*
Тел.: (067) 5123651
Тел./Факс: (0512) 475736

6

Розробляє і виготовляє сучасні трикотажні вироби для жінок.

ПП Титаренко Л.І. – учасник і призер конкурсів «Таллінські дні моди» і салонних показів в м.Париж (Франція).

Офіційний представник по Західній Україні – ПП Лака В.І.



EXHIBITORS

TYTARENKO L.I.
PRIVATE ENTREPRENEUR

*of.23, 38/2, Decabrystov St.,
54001, Mykolaiv, Ukraine*
Phone: +380 67 5123651
Phone/Fax: +380 512 475736

6

Produces and develops the modern fabric female goods.

Tytarenko L.I. is the participant and prize-winner in «Tallinn fashion days» contest and in fashion shows in Paris (France).

Official representative in the Western Ukraine – Laka V.I. private entrepreneur.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ТОКАРЄВА Г.В.
ПРИВАТНИЙ ПІДПРИЄМЕЦЬ

вул. Сахарова 42/517,
м. Львів, 79012, Україна
Тел.: (067) 3121651
e-mail: dimatopolnitskiy@gmail.com

40

вул. Данила Галицького 4/2
м. Кам'янець-Подільський, Хмельницька
обл., 32300, Україна
Тел.: (03849) 90824, (067) 7799193

Краса та здоров'я – це стиль життя!

Ми працюємо 10 років на ринку України у сфері оздоровчих приладів та лікувальної косметики.

- Пояси, для корекції фігури;
- Прилад для нормалізації артеріального тиску;
- «Генератор активного кисню» – унікальний прилад, який являється екологічно чистим продуктом третього покоління.

Очищує повітря, воду, овочі, фрукти, м'ясо, рибу;

- Стимулятор циркуляції енергії та крові (СЦЕК);
- «Акулайф» – (домашній доктор) – електродіагностичний лікувальний апарат по акупунктурним точкам.

- В асортименті: косметика, шампуні, зубна паста, мило, то що, створені з використанням тільки натуральних компонентів.

Використовуючи наші прилади та косметику Ви відчуєте себе гарними, здоровими та молодими, приділяючи собі 20 – 30 хвилин в день, не виходячи з дому.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ТРЕМБІТА
ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ
ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ

вул. Горпищенка, 15,
м. Севастополь, Республіка Крим, 99012,
Україна
Тел.: (0692) 485920
e-mail: trembita2008@mail.ru
www.trembita-textile.com

31

вул. Севастопольська, 31
м. Сімферополь, 95015, АР Крим
Тел.: (0652) 547369
e-mail: dom-textile1@mail.ru

Підприємство «Трембіта» займається виробництвом та продажем махрових виробів та постільної білизни для готелів та домашнього використання. «Трембіта» – дипломант щорічних міжнародних та вітчизняних виставок текстилю та тканин, член Севастопольської торгово-промислової палати, працює на ринку України з 1995 року.

ТЕКСТИЛЬ фірми «Трембіта» використовується при комплектації готельних номерів, салонів краси, перукарень, саун, фітнес-салонів, підкреслюючи високий імідж організації. Ми готові виготовити на махрових виробках нанесення логотипу Вашої компанії, що підкреслить Ваш незмінно високий стиль та смак.

Наша перевага – висока якість та низькі ціни.

Крім того, у нас є спеціальні пропозиції для гуртових покупців.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ШВЕЙНОЕ ДЕЛО И МОДА

ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ
РЕКЛАМНО-ІНФОРМАЦІЙНИЙ
ЖУРНАЛ



а/с 8304, м. Харків, 61007, Україна
Тел.: (057) 7647685,
(050) 3233578
Тел./Факс: (0572) 944681
e-mail: shveinoe_delo@ukr.net,
merviktor@yandex.ru

47

«Швейное Дело и Мода» охоплює всі галузі легкої промисловості. Він призначений для компаній-виробників, власників та керівників торговельних компаній, оптових складів, магазинів, а також для постачальників матеріалів, обладнання, хімії, аксесуарів і фурнітури. На сторінках журналу публікуються інтерв'ю з провідними спеціалістами галузі, матеріали, що висвітлюють сучасну техніку та технології, огляди показів дизайнерських колекцій, репортажі з показів мод, інформацію про виставки, ярмарки тощо.

Тираж: 5000 екземплярів.
Обсяг: від 68 сторінок.



EXHIBITORS

SEWING BUSINESS & FASHION

ADVERTISING-INFORMATION
JOURNAL

P/b 8304, 61007, Kharkiv, Ukraine
Phone: +380 57 7647685,
+380 50 3233578
Phone/Fax: +380 572 944681
e-mail: shveinoe_delo@ukr.net,
merviktor@yandex.ru

47

«Sewing Business & Fashion» magazine contains full information in the sphere of light industry. Our magazine directs to the producers, owners of trade companies, wholesale stores and retail stores, the suppliers of the textile production, equipment, accessories, furniture and chemical materials. Besides we are publishing interview with managing specialists of the down-stream industries, reviews of show designer's collections and information about last fashion shows, exhibitions and fairs.

Circulation: 5000 copies.
Volume from 68 pages.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

**ШКІРГАЛАНТЕРЕЙНА
ФАБРИКА**

*вул.Лебединського, 34,
м. Вінниця, 21100, Україна
Тел./Факс: (0432) 263523*

64

Шкіргалантерейна фабрика - шиє елегантні рукавички: жіночі, чоловічі, дитячі, спортивні з натуральної шкіри на хутровій, напіввовняній суцільнов'язаній підкладці і без підкладки.

Наше підприємство випускає понад 160 моделей рукавичних виробів, які користуються великим попитом у населення.

Широкий асортимент моделей постійно оновлюється.



EXHIBITORS

**SHKIRGALANTEREYNA
FABRYKA**

*34, Lebedynskoho St.,
21100, Vinnytsya, Ukraine
Phone/Fax: +380 432 263523*

64

«Shkirkalantereyna fabryka» factory - sews elegant gloves: for women, men, children, sporty made from natural leather with a fur half-woollen lining and without lining.

Our enterprise manufactures more than 160 kinds of gloves and mittens which are in great demand among customers.

Large assortment of models is constantly renewed.



УЧАСНИКИ ВИСТАВКИ

ЯРОСЛАВНА

ВИРОБНИЦТВО І ФІРМОВИЙ
САЛОН-МАГАЗИН



вул. Лебединського, 34,
м. Вінниця, 21034, Україна
Тел.: (0432) 621286
Тел./Факс: (0432) 621290
e-mail: yaroslavna_007@rambler.ru

10

Фірма «Ярославна» працює на ринку України з 1994 року. Основний вид діяльності – виробництво одягу з натурального хутра та шкіри.

«Ярославна» – зареєстрована марка по виробництву одягу з хутра класу «прет-а-порте де люкс», є неодноразовим лауреатом міжнародних виставок Leather And Shoes, Kiev Fashion, Одеса Інтермода і нагороджена дипломами «За кращу презентацію продукції вітчизняного виробника», сезонів 2001-2007 рр., «Золотою нагородою» в номінації «Хутряний одяг» 2004-2006 рр. м. Одеса.

Підприємство пропонує для гуртової та роздрібної торгівлі колекцію хутра і шкіри в класичному, сучасному і молодіжному стилях (жіноча і чоловіча лінія).

Ми готові співпрацювати з оптовими покупцями і постачальниками хутряної сировини.

Дизайн-студія Марини Ярославської виготовляє ексклюзивний одяг з хутра і шкіри. Авторські роботи Марини Ярославської відмічені «Золотим знаком» в міжнародному конкурсі модного одягу «Автограф-2005 г».

Колекція одягу з хутра і шкіри виконана в складній техніці крою з використанням гобелена, ручної вишивки, тесніння по шкірі, інструтована металом була представлена на Київських «Сезонах мод» 2005 р.

Дизайн-студія виконує індивідуальні замовлення з розробкою Вашого стилю!

В асортименті готові вироби і хутро: соболя., куниці, шиншили, рисі, норки, фредки, ондатри, каракуля, лисиці, нутрії (стриженої, щипаної, тованої). Постачання хутра: аукціони «Nafa» – Канада, Росія, Прибалтика, Україна.

Запрошуємо до співпраці!

100



EXHIBITORS

YAROSLAVNA

MAIN OFFICE AND MANUFACTURE

34, Lebedyns'kogo St.,
21034, Vinnytsya, Ukraine
Phone: +380 432 621286
Phone/Fax: +380 432 621290
e-mail: yaroslavna_007@rambler.ru

10

«Yaroslavna» has been working at the Ukraine market since 1994. The main direction of activity is production of clothes of natural fur and leather.

«Yaroslavna» Private Enterprise is a registered brand of clothes and fur production of «pred-a-parte de lux» class, and the repeated laureate of the international exhibitions like Leathers and Shoes, Kiev Fashion, Odessa Intermoda and is the recipient award by diplomas «For the best presentation of domestic producer» season 2001-2007, «Gold award» in a nomination «Fur clothes» 2004-2006, Odessa.

We invite you to cooperation.

101



ПЕРЕЛІК УЧАСНИКІВ
ЗА ТЕМАТИЧНИМИ РОЗДІЛАМИ

№стенда №сторінки

ШВЕЙНЕ ОБЛАДНАННЯ

ВЕЛЛЕС-УКРАЇНА ДП 8 44

ОДЯГ

ІМ ТМ 20 28
 MERI'S ФАБРИКА МОДИ 2 30
 2 ЛЬВА КОМПАНІЯ 27 34
 ЛУГА ВАТ 4 66
 МІСЮРА Л.Г. СПД ФО 24 74
 МОЯ ЛІНІЯ 56 75
 СИЛУЕТ ЛШП 37 80
 СІВЕРЯНКА ВТФ ЗАТ 26 82

БЛИЗНА

АЛІТА ГУРТІВНЯ 39 35
 БОНАПАРТ-МАК ГУРТІВНЯ 13 42
 КАЛИНА ВАТ 45 58
 ТАРАДІНА М.П. 54 86

ТКАНИНИ, ШКІРА

БКП-ГРУП ТЗОВ 1 40
 ЕДЕЛЬВІКА ЗАТ 30 54

ХУТРО ТА ХУТРЯНІ ВИРОБИ

FASHION PLUS МАГАЗИН-САЛОН 12 26
 LPFURS ДИЗАЙН СТУДІЯ ХУТРА ЛЮБОВ
 ПОЛЯНОВСЬКОЇ 41 29
 ORIES ТЗОВ 14 31
 ДУЕТ® ТМ 23 52
 МІЛЕДІ МАГАЗИН 21 70
 МІС ЛОРА ПП 9 72
 ЯРОСЛАВНА ВИРОБНИЦТВО І ФІРМОВИЙ
 САЛОН-МАГАЗИН 10 100

ТРИКОТАЖ, МАХРОВІ ВИРОБИ

АЛІТА ГУРТІВНЯ 39 35
 БОНАПАРТ-МАК ГУРТІВНЯ 13 42
 ГАННУСЯ ТОРГОВА МАРКА 36 48
 ДЖЕФФ І ФА ФІРМА 7 50
 ТИТАРЕНКО Л.І. ПП 6 90

ПОСТІЛЬНА БЛИЗНА, ПОДУШКИ, КОВДРИ,

ПЛЕДИ

ВІЛЮТА КОМПАНІЯ 29 46
 ТРЕМБІТА ТЗОВ 31 93



ПЕРЕЛІК УЧАСНИКІВ
ЗА ТЕМАТИЧНИМИ РОЗДІЛАМИ

№стенда №сторінки

СПЕЦОДЯГ

СИЛУЕТ ЛШП 37 80

ФУРНІТУРА, НИТКИ ТА ПРИКЛАДНІ МАТЕРІАЛИ

ЦВІТ ПП 44 94

КОСМЕТИКА, ТОВАРИ ДЛЯ ОЗДОРОВЛЕННЯ

ТОКАРЄВА Г.В. ПП 40 92

ГАЛАНТЕРЕЙНІ ТА ШКІРГАЛАНТЕРЕЙНІ ВИРОБИ

AUBE ТМ 11 22

ІМІДЖ-ГАЛАНТ ТЗОВ 16 56

КАРІЯ 1980 ФІРМА 55 60

ШКІРГАЛАНТЕРЕЙНА ФАБРИКА 64 98

НАВЧАННЯ ТА ОРГАНІЗАЦІЯ ДОЗВІЛЛЯ

СІРІУС ЦЕНТР СУЧАСНОГО ТАНЦЮ 3 84

БІЖУТЕРІЯ, ЮВЕЛІРНІ ВИРОБИ

D'ARENA ТМ 53 24

VIKKI 17 32

**ПІДГОТОВКА СПЕЦІАЛІСТІВ
В ГАЛУЗІ ЛЕГКОЇ ПРОМИСЛОВОСТІ**

ЛЬВІВСЬКИЙ КОЛЕДЖ ЛЕГКОЇ
 ПРОМИСЛОВОСТІ КИЇВСЬКОГО
 НАЦІОНАЛЬНОГО УНІВЕРСИТЕТУ
 ТЕХНОЛОГІЙ ТА ДИЗАЙНУ 58 68

СПЕЦ ЗМІ

АТЕЛЬЕ ЖУРНАЛ 48 36

БІЗНЕС-ПРОПОЗИЦІЯ ЖУРНАЛ 49 38

ЛЕГКА ПРОМИСЛОВІСТЬ ЖУРНАЛ 46 62

ШВЕЙНОЕ ДЕЛО И МОДА ЖУРНАЛ 47 96

ІНШІ ЗМІ

КОМСОМОЛЬСКАЯ ПРАВДА В УКРАЇНЕ
 ГАЗЕТА 51 61

ТЕЛЕНЕДЕЛЯ ЖУРНАЛ 52 87

ТЕЛЕСКОП ЖУРНАЛ 50 88



BRANCH LIST OF EXHIBITORS

	<i>BOOTH</i>	<i>PAGE</i>
<u>SEWING EQUIPMENT</u>		
VELLES-UKRAINE FIRM	8	45
<u>CLOTHES</u>		
LUGA OJSC	4	67
SYLUET		
LVIV SEWING ENTERPRISE UTOG	37	81
SIVERYANKA JSC		
PRODUCTION AND TRADE-COMPANY	26	83
<u>LINGERIE</u>		
BONAPART-MAK WHOLESAL	13	43
KALYNA JSC	45	59
<u>FABRICS, LEATHER</u>		
BKP-GROUP LTD.	1	41
EDELVIKA JSC	30	55
<u>FUR</u>		
FASHION PLUS SHOP	12	27
DUET® TM	23	53
MISS LORA		
PRIVATE ENTERPRISE.....	9	73
YAROSLAVNA		
MAIN OFFICE AND MANUFACTURE.....	10	101
<u>KNITWEAR</u>		
BONAPART-MAK WHOLESAL	13	43
GANNUSIA		
TRADE MARK.....	36	49
JEFF & FA FIRM.....	7	51
TYTARENKO L.I.		
PRIVATE ENTREPRENEUR SHIP.....	6	91
<u>OVERALLS</u>		
SYLUET		
LVIV SEWING ENTERPRISE UTOG	37	81
<u>HABERDASHERY AND LEATHER HABERDASHERY</u>		
AUBE TM	11	23
IMAGE-GALANT LTD.	16	57
SHKIRGALANTEREYNA FABRYKA	64	99
<u>TEACHING AND LEISURE ORGANIZATION</u>		
SIRIUS		
CENTRE OF CONTEMPORARY DANCE... ..	3	85



BRANCH LIST OF EXHIBITORS

	<i>BOOTH</i>	<i>PAGE</i>
<u>TRAINING FOR SPECIALISTS IN THE BRANCH OF LIGHT INDUSTRY, BARBER'S ART AND COSMETOLOGY</u>		
L'VIV COLLEGE OF LIGHT INDUSTRY OF KYIV NATIONAL UNIVERSITY OF TECHNOLOGIES AND DESIGN	58	69
<u>SPECIALIZED MASS-MEDIA</u>		
ATELIER MAGAZINE.....	48	37
BUSINESS-PROPOSITION MAGAZINE	49	39
SEWING BUSINESS & FASHION JOURNAL	47	97



ПЕРЕЛІК РЕКЛАМОДАВЦІВ

- АТЕЛЬЄ ЖУРНАЛ**
- БІЗНЕС-ПРОПОЗИЦІЯ ЖУРНАЛ**
- ВИМІР ГАЗЕТА**
- ВІД І ДО ГАЗЕТА**
- Є ГАЗЕТА**
- ІНФОРМАТОР ГАЗЕТА**
- КУР'ЄР ЕКСПО ГАЗЕТА**
- ЛЕГКА ПРОМИСЛОВІСТЬ ЖУРНАЛ**
- ЛЬВІВСЬКІ ОГОЛОШЕННЯ ГАЗЕТА**
- МЕРКУРІЙ ГАЗЕТА**
- МІСТ МЕДІА РЕКЛАМНЕ АГЕНСТВО**
- МІСТО ГАЗЕТА**
- ОГО ЗАКАРПАТСЬКІ ОГОЛОШЕННЯ ГАЗЕТА**
- ПОСЕРЕД ТИЖНЯ ГАЗЕТА**
- САЛОН+ ГАЗЕТА**
- ШВЕЙНОЄ ДЕЛО И МОДА ЖУРНАЛ**



РЕКЛАМНА КАМПАНІЯ

XVII міжнародної виставки-ярмарку
«Стиль»

В СПЕЦІАЛІЗОВАНІЙ ПРЕСІ:

- Журнал «Ательє» (м. Київ, Україна)
- Журнал «БІЗНЕС ПРОПОЗИЦІЯ» (м. Львів, Україна)
- Журнал «Легка промисловість» (м. Київ, Україна)
- Журнал «Наше весілля» (м. Львів, Україна)
- Журнал «Швейное дело и мода» (м. Харків, Україна)

А ТАКОЖ В НАСТУПНИХ ВИДАННЯХ:

- Журнал «Теленеделя» (м. Львів, Україна)
- Журнал «Телескоп». (м. Львів, Україна)
- Газета «Вимір» (м. Дрогобич, Україна)
- Газета «Від і до» (м. Чернівці, Україна)
- Газета «Газета в дорогу» (м. Львів, Україна)
- Газета «Газета по-українськи» (м. Львів, Україна)
- Газета «Є» (м. Хмельницький, Україна)
- Газета «Закарпатські оголошення» (м. Ужгород, Україна)
- Газета «Інформатор» (м. Львів, Україна)
- Газета «Комсомольська правда в Україні» (м. Львів, Україна)
- Газета «Кур'єр Експо» (м. Львів, Україна)
- Газета «Львівські оголошення» (м. Львів, Україна)
- Газета «Меркурій» (м. Житомир, Україна)
- Газета «Львівська пошта» (м. Львів, Україна)
- Газета «Посеред тижня» (м. Львів, Україна)
- Газета «5 хвилин» (м. Львів, Україна)
- Тижневик «Салон плюс» (м. Івано-Франківськ, Україна)

РЕКЛАМА НА РАДІО:

- Радіо «Авторадіо»
- РАДІО «АЛЛА»
- Радіо «Незалежність»
- Радіо «Ретро FM»

ТЕЛЕВІЗІЙНА РЕКЛАМА:

- 5-ИЙ КАНАЛ
- Канал КІНО



РЕКЛАМНА КАМПАНІЯ

- Новий канал
- Канал новин 24
- ZIK

ПІДТРИМКА В ІНТЕРНЕТІ:

<http://www.galexpo.lviv.ua> <http://www.vmost.ru>
<http://www.mirmody.com.ua> <http://www.expoua.com>
<http://www.posydenky.lvivport.com> <http://expo.a.ua/>
<http://www.svitstyle.com.ua> <http://armik.net>
<http://www.exhibitions.ru> <http://www.moyaliniya.com>
<http://www.expointer.com> <http://www.fierenelmondo.it>
<http://www.allworldexpo.ru> <http://www.ukrop.com>
<http://www.ukrbiznes.com/index.php>
<http://www.expo-geniy.kiev.ua> <http://www.allexpo.ru>
<http://eximbase.com/exhibition> <http://www.infoexpo.ru>
<http://www.tradeshows.com.ua> <http://www.jetro.go.jp>
<http://www.dlab.com.ua/expo.php>

ЗОВНІШНЯ РЕКЛАМА

- 3 рекламних установки в центральній частині міста
- реклама на маршрутному таксі (39 шт.)
- реклама у маршрутному таксі (240 шт.)

ЗАПРОШЕНО

- 7500 керівників установ і організацій Львова та області спеціалістів підприємств галузі

Цей каталог протягом року буде доступним
на web-сторінці
ЗАТ «Гал-ЕКСПО»® в мережі Internet



СПЕЦІАЛЬНІ ПОДЯКИ

Дирекція XVII всеукраїнської виставки-ярмарку «Стиль - 2010» висловлює щирі подяки за підтримку та допомогу в організації та проведенні виставки і програми супутніх заходів установам, організаціям, підприємствам:

Палацу спорту «Україна»

Львівському коледжу легкої промисловості

Київського національного університету

технології та дизайну

Арт-Студії Любов Букавин

Імідж-студії Володимира Новоградського

Салону «Клеопатра»

Компанії «АСК»

ЗАТ «Світ друку»

ПП Кушта Г.І.

Кафе «Озерний край»

Балет «Sirius»

Showtime

Звукорежисеру Геннадію Свідзинському

та учасникам виставки за проведення презентацій



1. Довідкові служби м. Львова:

Довідка міської телефонної мережі	109
Служба точного часу	121
Довідка руху літаків	229-81-12
Довідка залізничного вокзалу.....	1505
Довідка міжнародних залізничних сполучень	35-25-79
Довідка автовокзалу	63-25-31
Довідка наявності ліків	1567
Довідка швидкої допомоги	52-75-62
Міський довідка	274-22-22

2. Спеціальні служби:

Черговий УМВС України у Львівській області	272-10-65
Черговий Управління СБУ по Львівській області.....	35-13-25
Черговий Управління ДАІ у Львівській області.....	65-99-44
Західна Регіональна митниця	297-18-34
Арешт-майданчик Обласного Управління ДАІ	276-15-52
Арешт-майданчик міського Управління ДАІ	63-24-04
Відділення розшуку викраденого автомоботранспорту міського Управління ДАІ	34-03-53

3. Замовлення по телефону:

Замовлення автобусних квитків по Україні	63-24-97
Замовлення залізничних квитків (Україна, СНД)	39-00-51 (-52, -53)
Замовлення залізничних квитків (міжнародні сполучення)	748-49-31
Замовлення міжнародних автобусних та авіаквитків (ТЗОВ «ГалЕКСПОТУР»)	276-59-88, 276-33-73
Прийом, відправка електронної пошти, факсу.....	297-03-37
Прийом телеграм по телефону	1566
Замовлення міжміських телефонних переговорів	172, 173
Замовлення міжнародних телефонних переговорів	178, 179
Довідка УТЕЛ.....	8-198
Виклик таксі	1504, 1559, 1583, 39-34-34, 39-35-35, 275-47-54, 221-65-65

4. Консульства у Львові:

Почесне Консульство Республіки Австрія.....	276-19-04
Почесне Консульство Республіки Грузія.....	297-40-98
Почесне Консульство Канади	297-17-72
Почесне Консульство Латвійської Республіки	294-82-20
Почесне Консульство Литовської Республіки	298-96-50
Почесне Консульство Королівства Нідерландів	297-19-06
Почесне Консульство Федеративної Республіки Бразилія	297-11-77
Почесне Консульство Федеративної Республіки Німеччини.....	275-71-02
Генеральне Консульство Республіка Польща	276-05-47
Генеральне Консульство Російської Федерації.....	275-07-77
Генеральне Консульство Чеської Республіки	295-39-67

5. Готелі:


Гранд-готель	272-91-70, 272-40-91
Дністер, туристично-готельний комплекс.....	297-43-17, 297-10-21
Жорж, готельний комплекс	272-29-25
Гетьман	64-84-67, 64-99-81
Львів	279-22-72, 272-86-51
Супутник, туристичний комплекс	64-58-22, 65-24-21


ЗАТ «Гал-ЕКСПО»® надає послуги з розміщення реклами в усіх ЗМІ, прорекламованих в цьому каталозі. З приводу замовлення реклами звертатися до відділу реклами ЗАТ «Гал-ЕКСПО»®, тел.: (032) 294-91-14

Відповідальність за вірогідність інформації в каталозі несуть фірми-експоненти.

Будь-які вимоги до ЗАТ «Гал-ЕКСПО»® та видавця щодо відповідальності та покриття моральних чи матеріальних збитків, завданих в результаті помилково, невірно чи з недогляду внесених даних, відсутності перекладу спеціальних термінів у випадку ненадання оригіналу текстів англійською мовою, виключаються.

*Передрук інформації можливий виключно за згодою
ЗАТ «Гал-ЕКСПО»®*

Компоновка і верстка каталогу — ЗАТ «Гал-ЕКСПО»[®] 

Друк — ЗАТ «Світ друку» 

Підписано до друку 16.09.2010 р.
Друк - офсет
Тираж 500 шт.
Замовлення
